

# Lilo Gonzalez

## Y Los de la Mt. Pleasant



Al mentado Don Manuel,  
Ya le dieron la amnistía,  
Y para acabar de joder,  
Le pegó a la lotería.

Ya no quiere comer queso,  
Ya no quiere comer pan,  
Hoy solo quiere pupusas,  
Pero que sean made in USA.

Este señor ya la hizo,  
Le dieron la green card,  
Hoy vive allá en Bethesda,  
Pues la Mount Pleasant no sabe igual.

Dice que no es mojado,  
Vino en primera clase,  
Estuvo allá en Tijuana  
Pa' saludar a uno de sus cuates.

Por que ellos son,  
Los que limpian oficinas,  
Los bolitos de la ezquina,  
Los cipotes de la Lincoln,  
Los que van al Centro Wilson,  
Los que juegan capirucho.  
Los que vienen de la clínica.

Por que ellos son,  
Los que van a la Polvosa,  
Que cipota tan mocosa,  
Los poetas, los artistas,  
Que cipota tan arisca,  
Que hijueputa ese dentista,  
Que sacó anoche mi muela.

Ellos son mis hermanos,  
Vienen de El Salvador,

Ellos son mis hermanos,  
Latinoamericanos y de allí vengo yo.

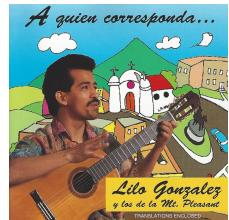
Por que ellos son,  
Los que limpian las ventanas,  
Ay! Dios mío como iguanas,  
Los mejores vendedores,  
No jodás con esos chores,  
Vos a mí no me ahuevás,  
Pues mí umbligo está en Santa Ana.

Por que ellos son,  
Panaderos, cocineros,  
Artesanos, carpinteros,  
Los arrechos pa'l trabajo,  
Como le suben al cuarto,  
El part-time no me da abasto,  
Pa' la olla de frijoles.

Al mentado Don Manuel,  
Se lo llevó la policía,  
Por andar tomando ron,  
En la Columbia con María,  
Al mentado Don Manuel,  
Se lo llevó la policía,  
Por andar tomando ron,  
En la calle a pleno día.

Al mentado Don Manuel,  
Ya le dieron la amnistía,  
Que suertudo este señor,  
Le pegó a la lotería.  
Cuando vuela a El Salvador,  
No lo conocerá su tía,  
Hoy es amigo del alcalde,  
También de la policía.

[www.LiloGonzalez.com](http://www.LiloGonzalez.com)  
[www.facebook.com/TheLiloG](http://www.facebook.com/TheLiloG)



# Lilo Gonzalez

## Y Los de la Mt. Pleasant



## LA MOUNT PLEASANT

The infamous Don Manuel,  
just got his amnesty,  
and to top it all off,  
he won the lottery.

He won't eat cheese  
and he won't eat bread,  
now he only wants pupusas,  
but made in the USA.

This man has made it,  
they gave him his green card,  
he lives in Bethesda  
'cause Mt. Pleasant's not the same,  
he says he's not a wetback,  
he flew first class,  
he was in Tijuana just Visiting friends.

They are the ones  
who clean offices,  
the corner drunks,  
the kids at Lincoln,  
the ones who go to the Wilson Center,  
the capirucho players,  
and the people at the clinic.

They are the ones  
at the "polvosa" field,  
the "valley-girls", the poets,  
the artists, the scaredy-cat girl,  
the son of a bitch dentist  
who pulled my tooth out last night.

They are my brothers and sisters,  
from El Salvador,

they are my brothers and sisters,  
Latin American,  
and that's where I come from.

They are the ones  
who clean the windows,  
oh my God just like iguanas,  
the best at selling anything,  
who are you kidding with those shorts,  
you can't put me down,  
because I am from Santa Ana.

They are bakers, cooks, artisans,  
carpenters, the hard workers,  
and since the rent keeps going up,  
My part time is not enough,  
For my pot full of beans.

This infamous Don Manuel,  
was just arrested,  
for drinking rum,  
on Columbia Road with Maria.  
This infamous Don Manuel,  
was taken by the police,  
for drinking rum,  
on the street at broad daylight.

This infamous Don Manuel,  
just got his amnesty,  
what a lucky guy,  
he hit the lottery.  
When he returns to El Salvador,  
his aunt won't know him,  
he's now friends with the mayor,  
and friends with the police.

